COMMISSION REGULATION (EEC) No 185/82

of 25 January 1982

on the supply of rolled oats for the International Committee of the Red Cross as food aid

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals [1], as last amended by Regulation (EEC) No 1949/81 [2] , and in particular Article 28 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2750/75 of 29 October 1975 fixing criteria for the mobilization of cereals intended as food aid [3], and in particular Article 6 thereof,

Having regard to Council Regulation No 129 of 23 October 1962 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy [4], as last amended by Regulation (EEC) No 2543/73 [5], and in particular Article 3 thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas, on 19 May 1981, the Council of the European Communities has expressed its intention to grant, under a Community measure, 500 tonnes of cereals for the International Committee of the Red Cross under its food-aid programme for 1981 ;

Whereas it is necessary to provide for the carrying-out of this measure in accordance with the rules laid down by Commission Regulation (EEC) No 1974/80 of 22 July 1980 laying down general implementing rules in respect of certain food-aid operations involving cereals and rice [6], as last amended by Regulation (EEC) No 3323/81 [7] ; whereas it is necessary to specify, for the purposes of the Community measures envisaged, the characteristics of the products to be supplied and the supply conditions which are set out in the Annex to this Regulation ;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Cereals,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

The Dutch intervention agency shall be charged with implementing the mobilization and supply procedures in accordance with the provisions of Regulation (EEC) No 1974/80 and with the conditions laid down in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities.*

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 January 1982.

For the Commission

Poul DALSAGER

Member of the Commission

---

[1] OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.
[2] OJ No L 198, 20. 7. 1981, p. 2.
[3] OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 89.
[4] OJ No 106, 30. 10. 1962, p. 2553/62.
[5] OJ No L 263, 19. 9. 1973, p. 1.
[6] OJ No L 192, 26. 7. 1980, p. 11.
[7] OJ No L 334, 21. 11. 1981, p. 27.

ANNEX

1. **Programme** : 1981
2. **Recipient** : International Committee of the Red Cross
3. **Place or country of destination** : the Philippines
4. **Product to be mobilized** : rolled oats
5. **Total quantity** : 290 tonnes (500 tonnes of cereals)
6. **Number of lots** : one
7. **Intervention agency responsible for conducting the procedure** :

   Verkoop- en Inkoopbureau (VIB), Kouvenderstraat 229, NL-Hoensbroek (telex 5 63 96)
8. **Method of mobilizing the product** : Community market
9. **Characteristics of the goods** :

   production of quick-cooking oat flakes :

   Raw oats : First quality high-density oats

   Cleaning and preparation : Oats to be cleaned of extraneous matter, debittered and stabilized by treatment with steam.

   Hulling : Oats to be size-classified and hulled. After separation of husks, oat kernels to be scoured and polished.

   Groats : Oat kernels to be cut, sorted and air-cleaned. Groats dampened and pre-cooked with steam, then rolled to flakes.

   quality of oat flakes :

   humidity : less than 12 %,

   ash content : less than 2·3 % of dry matter,

   crude fibre : less than 1·5 % of dry matter,

   husk content : less than 0·10 % of dry matter,

   protein content : not less than 14 % of dry matter.
10. **Packaging** :

   — in bags (1)

   — bag composition :

   — four bags of Kraft paper, of a strength corresponding to a weight of at least 70 g/m^2,

   — one interposed bag made of tarred paper of a strength corresponding to a weight of at least 140 g/m^2,

   — one double-bound polyethylene internal pocket at least 0·06 mm thick,

   — top and bottom seals of bag to be pasted,

   — insect repellent to be applied to outside of bag

   — net weight of bags : 25 kg

   — marking of the bags :

   On the sacks shall be printed a red cross, 10 × 10 cm, as well as the following :

   'ROLLED OATS / GIFT OF THE EUROPEAN ECONOMIC COMMUNITY / ACTION OF THE INTERNATIONAL COMMITTEE OF THE RED CROSS / FOR FREE DISTRIBUTION / MANILA'.
11. **Port of shipment** : a Community port
12. **Delivery stage** : cif
13. **Port of landing** : Manila

(1) Since the goods may be rebagged, the successful tenderer must provide 2 % of empty bags of the same quality as those containing the goods, with the marking followed by a capital 'R'.

14. **Procedure to be applied in order to determine supply costs** : tendering

15. **Deadline for the submission of tenders** : 12 February 1982 at 12 noon

16. **Shipment period** : 1 to 30 April 1982

17. **Security** : 12 ECU/tonne

18. **At the request of the CICR the successful tenderer shall supply to the beneficiary, (1), on delivery, the following documents endorsed by the Consulate of the Philippines** :

— certificate of origin
— phytosanitary certificate
— fumigation certificate
— *pro forma* invoices

(1) Philippine National Red Cross, PO Box 280, Manila D 2803 (Philippines).